





SVĚTELNÉ STUDIO

Náměstí Na Sádkách 705
252 41 Dolní Břežany (Praha západ)

Telefon: +420 246 083 152

Mobil.: +420 702 061 783

E-mail: studio@aulix.cz

Web: www.aulix.cz

Sledujte nás také na sociálních sítích:





axel vervoordt



Es gibt Räume, die vollkommen eingerichtet sind.

Ein schöner Tisch.
Hochwertige Möbel.
Warme Farben.
Natürliche Materialien.

Und trotzdem bleibt etwas zurück.

Eine Stille.
Eine Leere.
Ein Raum ohne Seele.

Nicht sichtbar.
Aber spürbar.

Es ist der Moment,
in dem ein Raum noch kein Zuhause ist.

Erst Licht verbindet alles miteinander.

Es hebt die Maserung des Holzes hervor.

Es zeichnet Schatten.

Es schafft Tiefe.

Es macht aus einem Ort einen Lieblingsplatz.

Nicht indem es heller wird.

Sondern indem Atmosphäre entsteht.

Darum entwickeln wir bei Buschwerk Leuchten,
die Räume nicht dominieren,
sondern sie vollenden.







INHALTSVERZEICHNIS

Hängeleuchten

Licht für gemeinsame Momente

Seite 7

Deckenleuchten

Klares Licht. Klare Räume.

Seite 17

Wandleuchten

Licht das den Raum umarmt.

Seite 17

Tischleuchten

Kleine Leuchten. Große Wirkung.

Seite 33

Stehleuchten

Akzente setzen. Atmosphäre schaffen.

Seite 37

Technik & Funktionen

Durchdacht bis ins Detail.

Seite 43

Verkaufs- und Lieferbedingungen

Seite 46

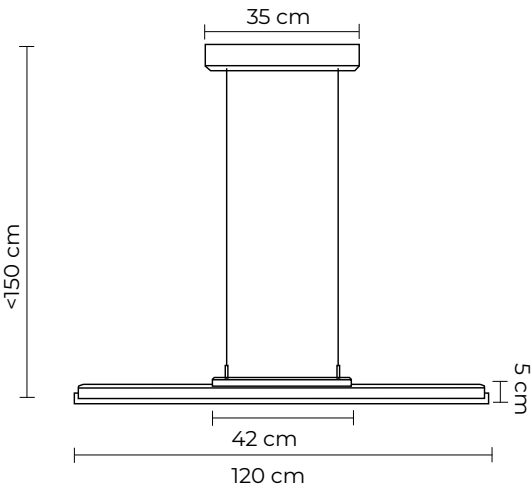


ARIAN

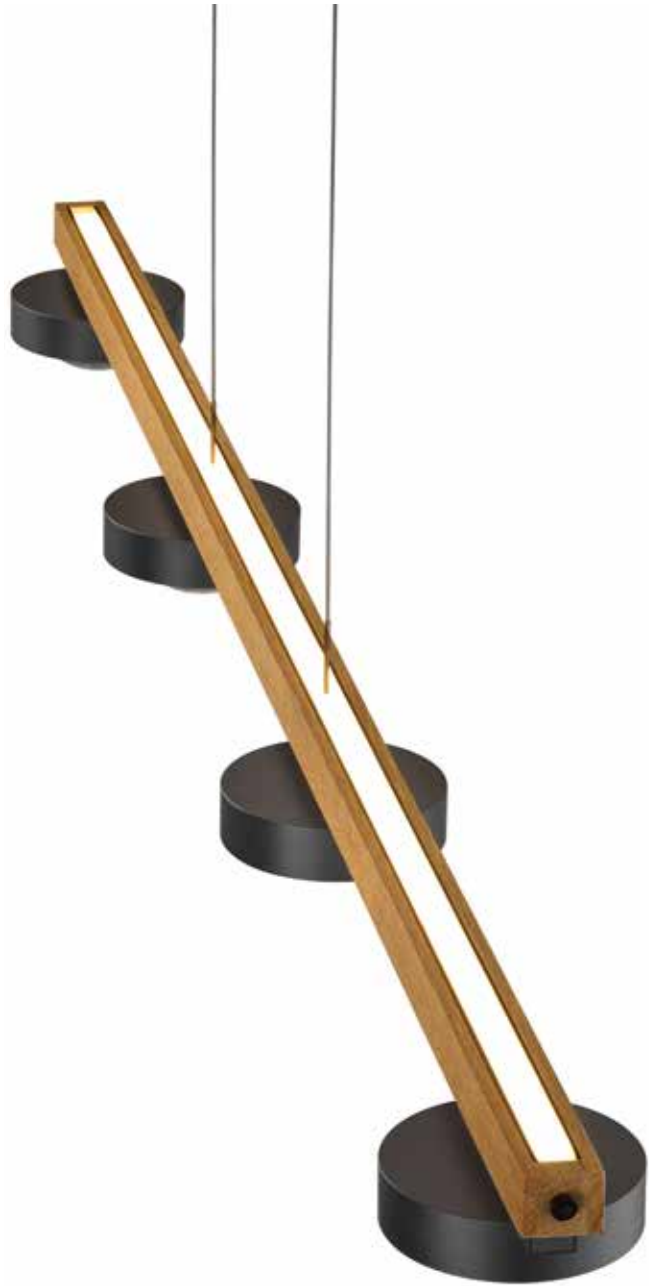
Technische Daten Technical Specifications

Holzart	Woodart	Eichenholz geölt
		<i>oak oiled</i>
Metall	Metal	Schwarz gepulvert
		<i>black powder-coated</i>
Oberlicht	Uplight	
Leuchtmittel	Light source	1x 5 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux	600 Lumen
Unterlicht	Downlight	
Leuchtmittel	Light source	1x 25,8 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux	2000 Lumen
Farbwiedergabe	CRI	>90
Lichtfarbe		3-stufig 2.000, 3.000 und 3.800 Kelvin
	Lightcolour	3-steps 2.000, 3.000 and 3.800 Kelvin
Schaltung		Über Tastdimmer, up&down Licht getrennt voneinander schalt-& dimmbar
	Switching	<i>via touch dimmer, up & down lighting separately switchable and dimmable</i>
Steuerung		Über Tastdimmer am Leuch- tenkörper, drei Lichtfarben, jede Lichtfarbe stufenlos dimmbar
	Control	<i>Touch dimmer integrated into the luminaire body, three selectable light co- lours, each with stepless dimming.</i>
Extras		höhenverstellbar durch Rollizug
	Features	height-adjustable via cord mechanism

Technische Zeichnung Technical Drawing





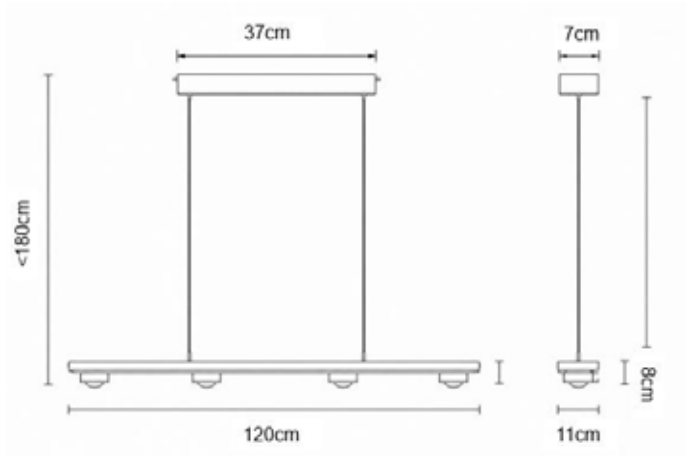


Beam

Technische Daten <i>Technical Specifications</i>	
Holzart	Eichenholz geölt
Woodart	<i>oak oiled</i>
Metall	Schwarz gepulvert
Metal	<i>black powder-coated</i>
Oberlicht	Uplight
Leuchtmittel	<i>Light source</i> 1x25 Watt LED
Lichtleistung	<i>Luminus flux</i> 2100Lumen
Unterlicht	Downlight
Leuchtmittel	<i>Light source</i> 4x10 Watt LED
Lichtleistung	<i>Luminus flux</i> 4 x 900 Lumen
Farbwiedergabe	<i>CRI</i> >90
Lichtfarbe	<i>Lightcolour</i> 2700-6500 Kelvin
Schaltung	CCT stufenlos einstell-& dimmbar über Taster am Leuchtenkörper
	<i>Switching</i> CCT continuously adjustable and dimmable via a push-button on the luminaire body
Extras	höhenverstellbar durch Rollizug
	<i>Features</i> height-adjustable via cord mechanism

Art.-Nr.	Item No.	07300S
----------	----------	--------

Technische Zeichnung *Technical Drawing*





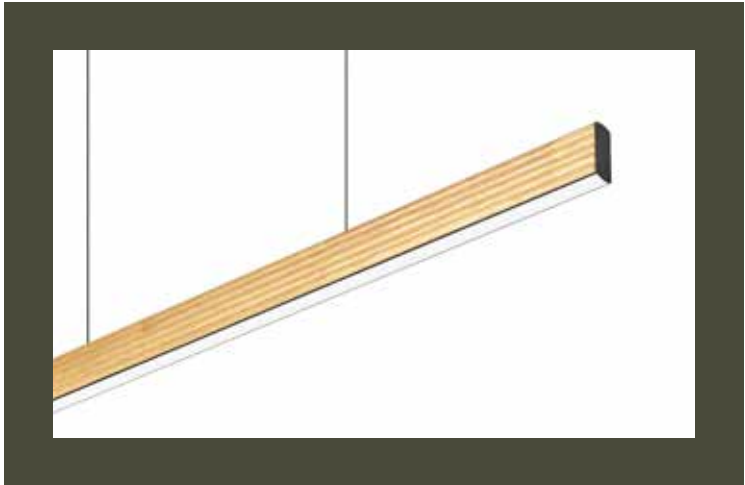
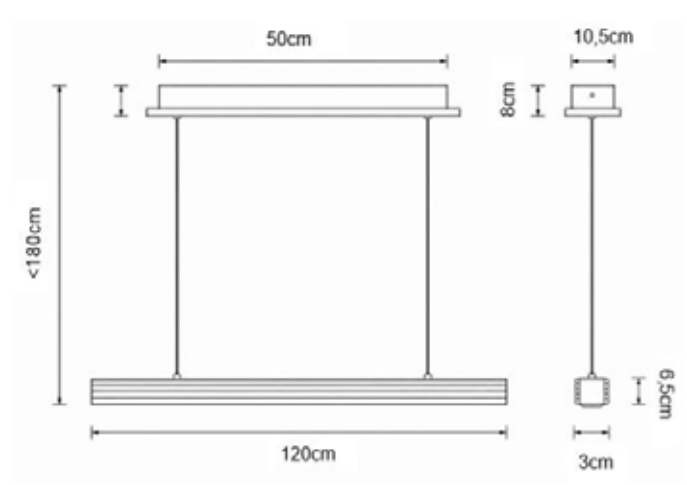
Groove

Technische Daten *Technical Specifications*

Holzart	Rillenholz
Woodart	grooved wood
Metall	Schwarz gepulvert
Metal	black powder-coated
Oberlicht	Uplight
Leuchtmittel	Light source 1 x 30 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 3000 Lumen
Unterlicht	Downlight
Leuchtmittel	Light source 1 x 30 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 3000 Lumen
Lichtfarbe	Lightcolour 2700-6500 Kelvin
Farbwiedergabe	CRI >90
Schaltung	CCT- Fernbedienung stufenlos einstell-& dimmbar über Taster am Leuchtenkörper
Switching	CCT- via remote control, continuously adjustable and dimmable via a push-button on the luminaire body
Extras	höhenverstellbar durch Rollizug
Features	height-adjustable via cord mechanism

Art.-Nr.	Item No.	06300S
----------	----------	--------

Technische Zeichnung *Technical Drawing*





Heloise

Technische Daten Technical Specifications

Holzart	Spaltholz
Woodart	split wood
Metall	Schwarz gepulvert
Metal	black powder-coated

Oberlicht	Uplight
Leuchtmittel	Light source 1x23 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 2750 Lumen

Unterlicht	Downlight
Leuchtmittel	Light source 1x23 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 2750 Lumen
Lichtfarbe	Lightcolour 2700-6500 Kelvin

Akzentlicht	Accentlight
Leuchtmittel	Light source 2x 7 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 1400 Lumen
Lichtfarbe	Lightcolour 2700 Kelvin
Farbwiedergabe	CRI >90

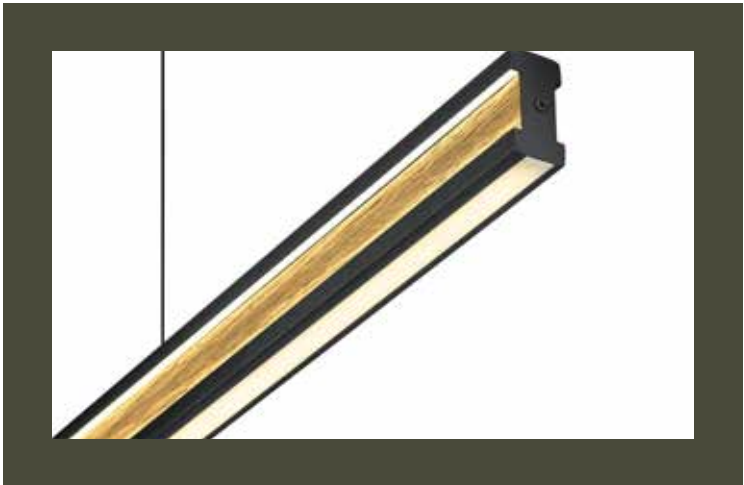
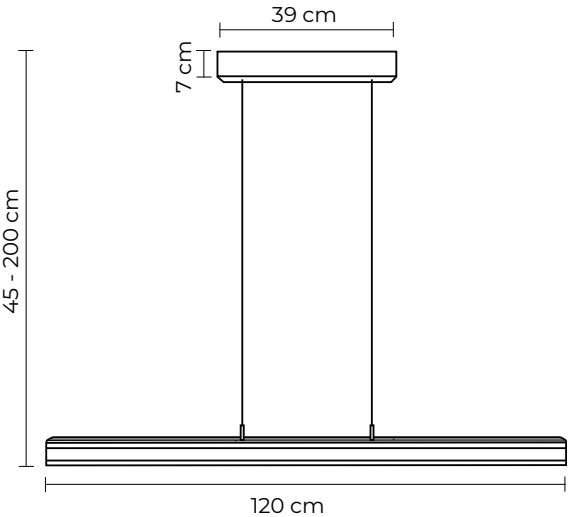
Schaltung	CCT stufenlos einstell-& dimmbar über Taster am Leuchtenkörper
-----------	--

Switching	CCT continuously adjustable and dimmable via a push-button on the luminaire body
-----------	--

Extras	höhenverstellbar durch Rollizug
Features	height-adjustable via cord mechanism

Art.-Nr.	Item No.	03300S
----------	----------	--------

Technische Zeichnung Technical Drawing





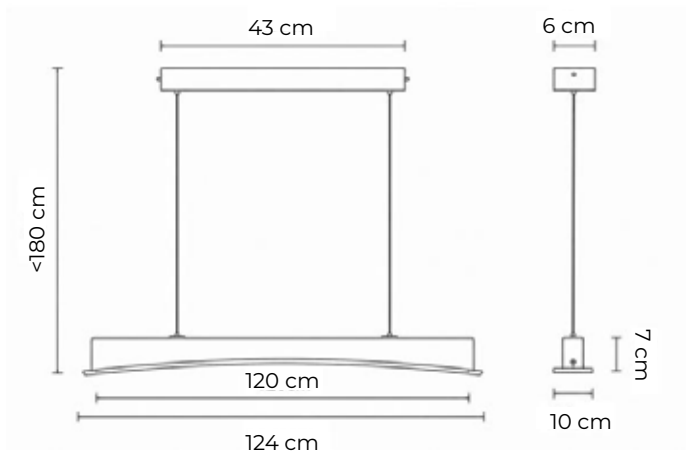
Vela

Technische Daten *Technical Specifications*

Holzart		Eichenholz geölt
	<i>Woodart</i>	<i>oak oiled</i>
Metall		Schwarz gepulvert
	<i>Metal</i>	<i>black powder-coated</i>
Glas		Kristallglas
	<i>Glas</i>	<i>Cristalglas</i>
Oberlicht	Uplight	
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	1x8 Watt LED
Lichtleistung	<i>Luminus flux</i>	800 Lumen
Unterlicht	Downlight	
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	1x42 Watt LED
Lichtleistung	<i>Luminus flux</i>	4200 Lumen
Lichtfarbe	<i>Lightcolour</i>	2700-6500 Kelvin
Farbwiedergabe	<i>CRI</i>	>90
Schaltung		CCT stufenlos einstell- &dimmbar über Taster am Leuchtenkörper
	<i>Switching</i>	<i>CCT continuously adjustable and dimmable via a push- button on the luminaire body</i>
Extras		höhenverstellbar durch Seil- stopper
	<i>Features</i>	<i>height-adjustable via rope stopper</i>

Art.-Nr.	Item No.	02300S
----------	----------	--------

Technische Zeichnung *Technical Drawing*





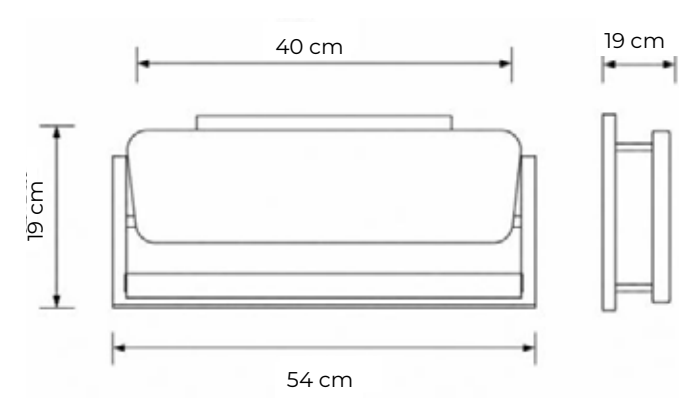


Arian

Technische Daten		Technical Specifications
Holzart		Eichenholz geölt
	Woodart	<i>oak oiled</i>
Metall		Schwarz gepulvert
	Metal	<i>black powder-coated</i>
Oberlicht		Uplight
Leuchtmittel	Light source	1x 6 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux	450 Lumen
Unterlicht		Downlight
Leuchtmittel	Light source	1x 12 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux	950 Lumen
Farbwiedergabe	CRI	>90
Lichtfarbe	Lightcolour	3000 Kelvin
Steuerung		über externen Dimmer möglich
	Switch	<i>possible via external dimmer</i>

Art.-Nr.	Item No.	01400S
----------	----------	--------

Technische Zeichnung Technical Drawing





Leuchte fotografiert, Umfeld KI-generiert

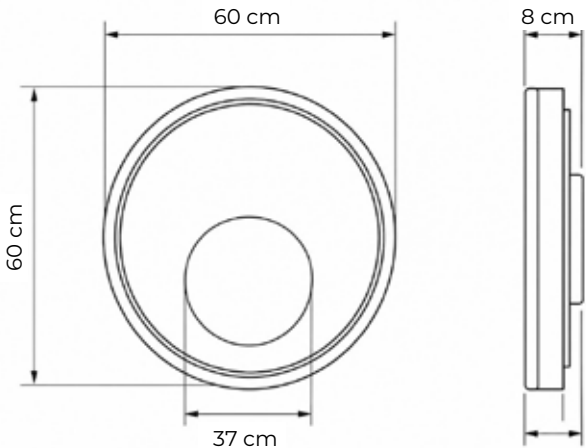
Core

Technische Daten *Technical Specifications*

Holzart	Spaltholz
Woodart	split wood
Metall	Schwarz gepulvert
Metal	black powder-coated
Raumlicht	Roomlight
Leuchtmittel	Light source 1 x 57 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 5700 Lumen
Akzentlicht	Accentlight
Leuchtmittel	Light source 1 x 15 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 1500 Lumen
Lichtfarbe	Lightcolour 2700-6500 Kelvin
Farbwiedergabe	CRI >90
Schaltung	CCT Fernbedienung
Switching	CCT remote control
Steuerung	Über Fernbedienung, innere & äußere Lichtquelle getrennt voneinander schalt-& dimmbar
Switch	via remote control; interior and exterior can be switched and dimmed independently of each other

Art.-Nr.	Item No.	00420S
----------	----------	--------

Technische Zeichnung *Technical Drawing*





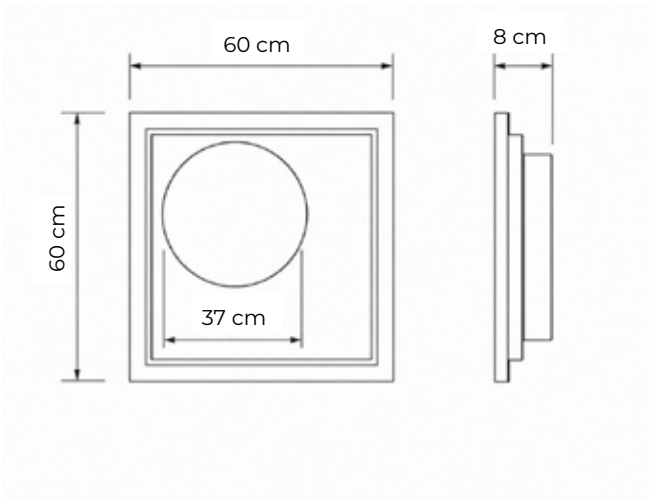
Core

Technische Daten *Technical Specifications*

Holzart	Spaltholz
Woodart	split wood
Metall	Schwarz gepulvert
Metal	black powder-coated
Raumlicht	Roomlight
Leuchtmittel	Light source 1 x 57 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 5700 Lumen
Akzentlicht	Accentlight
Leuchtmittel	Light source 1 x 15 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 1500 Lumen
Lichtfarbe	Lightcolour 2700-6500 Kelvin
Farbwiedergabe CRI	>90
Schaltung	CCT Fernbedienung
Switching	CCT remote control
Steuerung	Über Fernbedienung, innere & äußere Lichtquelle getrennt voneinander schalt-& dimmbar
Switch	via remote control; interior and exterior can be switched and dimmed independently of each other

Art.-Nr. Item No. 00400S

Technische Zeichnung *Technical Drawing*





Groove

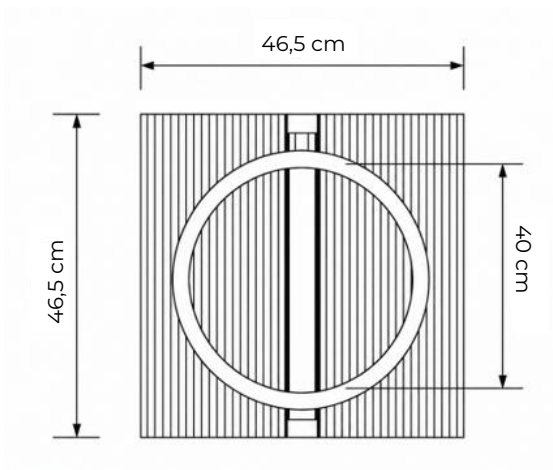
Technische Daten *Technical Specifications*

Holzart	Rillenholz	
	<i>Woodart</i>	<i>grooved wood</i>
Metall	Schwarz gepulvert	
	<i>Metal</i>	<i>black powder-coated</i>
Raumlicht		
<i>Roomlight</i>		
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	1 x 60 Watt LED
Lichtleistung	<i>Luminus flux</i>	6000 Lumen
Akzentlicht		
<i>Accentlight</i>		
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	1 x 7 Watt LED
Lichtleistung	<i>Luminus flux</i>	700 Lumen
Farbwiedergabe	<i>CRI</i>	>90
Lichtfarbe	<i>Lightcolour</i>	2700-6500 Kelvin
Schaltung	CCT Fernbedienung	
	<i>Switching</i>	<i>CCT remote control</i>
Steuerung	Über Fernbedienung, innere & äußere Lichtquelle getrennt voneinander schalt-& dimmbar	
	<i>Switch</i>	<i>via remote control; interior and exterior can be switched and dimmed independently of each other</i>



Art.-Nr.	Item No.	06400S
----------	----------	--------

Technische Zeichnung *Technical Drawing*





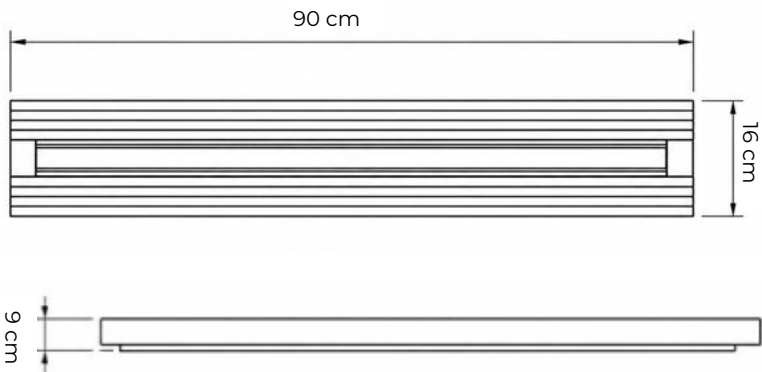
Groove



Technische Daten <i>Technical Specifications</i>		
Holzart		Rillenholz
	<i>Woodart</i>	<i>grooved wood</i>
Metall		Schwarz gepulvert
	<i>Metal</i>	<i>black powder-coated</i>
Raumlicht	Roomlight	
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	1x 60 Watt LED
Lichtleistung	<i>Luminus flux</i>	6000 Lumen
Akzentlicht	Accentlight	
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	1x 12 Watt LED
Lichtleistung	<i>Luminus flux</i>	950 Lumen
Lichtfarbe	<i>Lightcolour</i>	2700-6500 Kelvin
Farbwiedergabe	<i>CRI</i>	>90
Schaltung		CCT Fernbedienung
	<i>Switching</i>	<i>CCT remote control</i>
Steuerung		Über Fernbedienung, innere & äußere Lichtquelle getrennt voneinander schalt-& dimmbar
	<i>Switch</i>	<i>via remote control; interior and exterior can be switched and dimmed independently of each other</i>

Art.-Nr.	Item No.	06440S
----------	----------	--------

Technische Zeichnung *Technical Drawing*





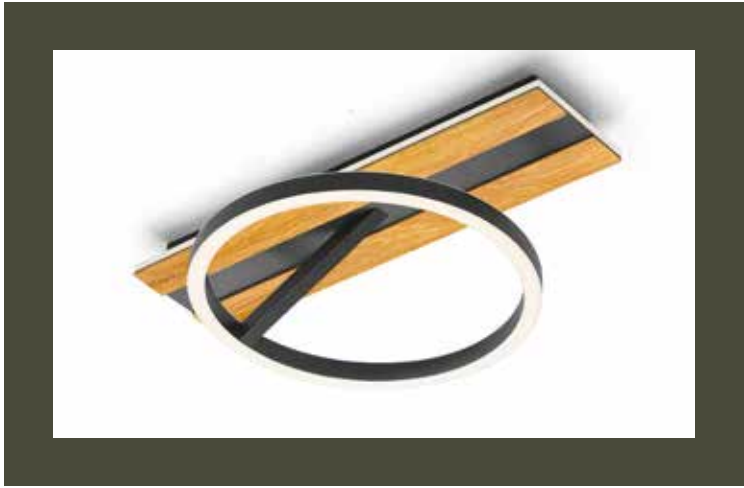
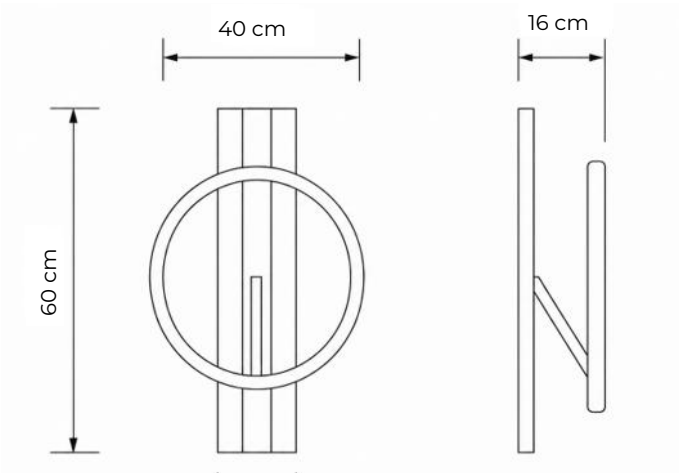
Heloise

Technische Daten *Technical Specifications*

Holzart	Spaltholz	
	<i>Woodart</i>	<i>split wood</i>
Metall	Schwarz gepulvert	
	<i>Metal</i>	<i>black powder-coated</i>
Raumlicht	Roomlight	
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	1 x 60 Watt LED
Lichtleistung	<i>Luminus flux</i>	6000 Lumen
Akzentlicht	Accentlight	
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	1 x 7 Watt LED
Lichtleistung	<i>Luminus flux</i>	700Lumen
Lichtfarbe	<i>Lightcolour</i>	2700-6500 Kelvin
Farbwiedergabe	<i>CRI</i>	>90
Schaltung	CCT Fernbedienung	
	<i>Switching</i>	<i>CCT remote control</i>
Steuerung	Über Fernbedienung, innere & äußere Lichtquelle getrennt voneinander schalt-& dimmbar	
	<i>Switch</i>	<i>via remote control; interior and exterior can be switched and dimmed independently of each other</i>

Art.-Nr.	<i>Item No.</i>	03450S
----------	-----------------	--------

Technische Zeichnung *Technical Drawing*





Heloise

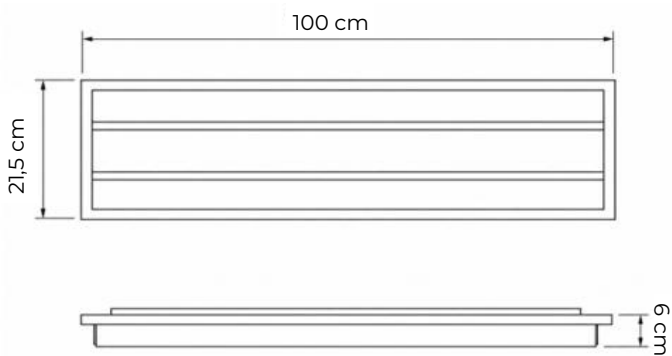


Technische Daten *Technical Specifications*

Holzart	Spaltholz
Woodart	split wood
Metall	Schwarz gepulvert
Metal	black powder-coated
Raumlicht	Roomlight
Leuchtmittel	Light source 1x 67 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 8360 Lumen
Akzentlicht	Accentlight
Leuchtmittel	Light source 1x 12 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 950 Lumen
Lichtfarbe	Lightcolour 2700-6500 Kelvin
Farbwiedergabe	CRI >90
Schaltung	CCT Fernbedienung
Switching	CCT remote control
Steuerung	Über Fernbedienung, innere & äußere Lichtquelle getrennt voneinander schalt-& dimmbar
Switch	via remote control; interior and exterior can be switched and dimmed independently of each other

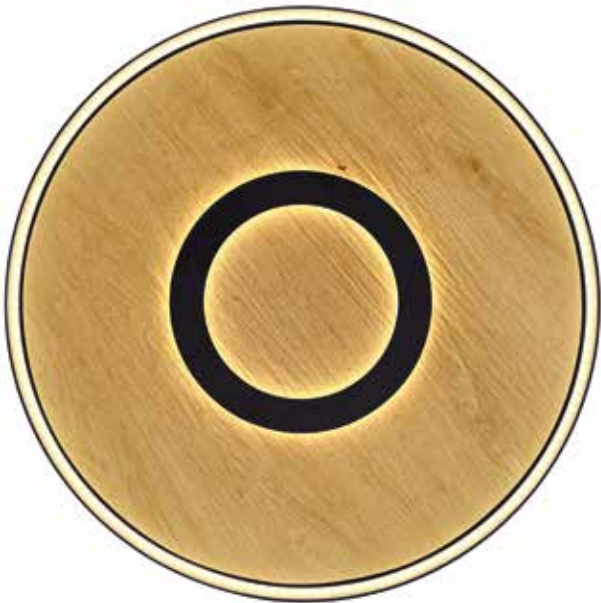
Art.-Nr. Item No. 03410S

Technische Zeichnung *Technical Drawing*





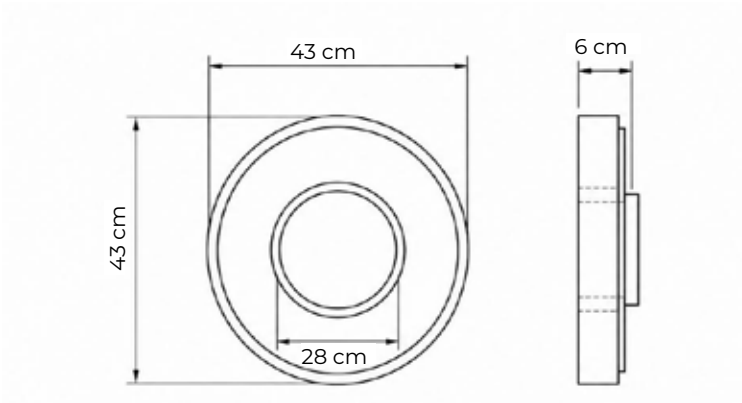
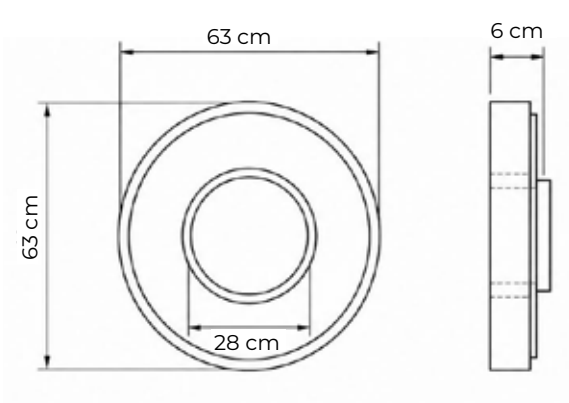
Heloise



Technische Daten *Technical Specifications*

Holzart	Spaltholz
Woodart	split wood
Metall	Schwarz gepulvert
Metal	black powder-coated
Raumlicht	Roomlight
Durchmesser	Diameter D 43 cm
Leuchtmittel	Light source 1x 35 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 5500 Lumen
Durchmesser	Diameter D 63 cm
Leuchtmittel	Light source 1x 60 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 8000 Lumen
Akzentlicht	Accentlight
Leuchtmittel	Light source 1x 15 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 950 Lumen
Lichtfarbe	Lightcolour 2700-6500 Kelvin
Farbwiedergabe	CRI >90
Schaltung	CCT Fernbedienung
Switching	CCT remote control
Steuerung	Über Fernbedienung, innere & äußere Lichtquelle getrennt voneinander schalt-& dimmbar
Switch	via remote control; interior and exterior can be switched and dimmed independently of each other
6 cm	

Technische Zeichnung *Technical Drawing*







Arian

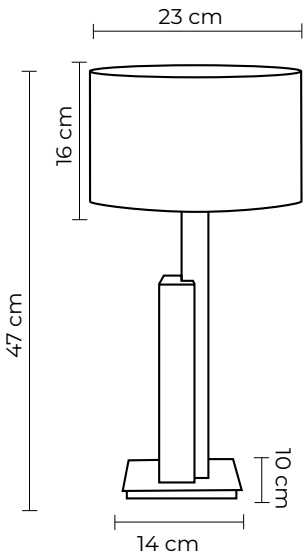
Technische Daten *Technical Specifications*

Holzart	Eichenholz geölt	
	<i>Woodart</i>	<i>oak oiled</i>
Metall	Schwarz gepulvert	
	<i>Metal</i>	<i>black powder-coated</i>
Raumlicht	<i>Roomlight</i>	
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	max. 60 Watt
Lichtleistung	Abhängig vom Leuchtmittel nicht im Lieferumfang ent- halten	
	<i>Luminus flux</i>	<i>Depends on the light source. Light source not included.</i>
Steuerung	Schalter an/aus am Leuch- tenkörper	
	<i>Switch</i>	<i>On/off switch on the light fixture</i>
Kabel	stoffummantelt schwarz	
	<i>Fabric cable</i>	<i>cable covered with black fabric</i>

Lampenschirmmaterial *Lampshadematerial*

Baumwolle	Pergament
<i>Cotton</i>	<i>Pergament</i>
cremeweiß	Naturheu
<i>creamwhite</i>	<i>Naturehey</i>
Art.-Nr. <i>Item No.</i>	01600S.02 01600S.90

Technische Zeichnung *Technical Drawing*





Heloise

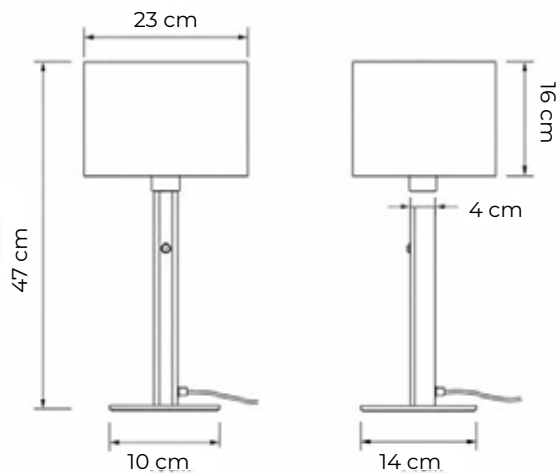
Technische Daten *Technical Specifications*

Holzart	Spaltholz	
	<i>Woodart</i>	<i>split wood</i>
Metall	Schwarz gepulvert	
	<i>Metal</i>	<i>black powder-coated</i>
Raumlicht	<i>Roomlight</i>	
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	max. 60 Watt
Lichtleistung	Abhängig vom Leuchtmittel	
	nicht im Lieferumfang ent-	
	halten	
	<i>Luminus flux</i>	<i>Depends on the light source.</i>
	<i>Light source not included.</i>	
Steuerung	Schalter an/aus am Leuch-	
	tenkörper	
	<i>Switch</i>	<i>On/off switch on the light fixture</i>
Kabel	stoffummantelt schwarz	
	<i>Fabric cable</i>	<i>cable covered with black fabric</i>

Lampenschirmmaterial *Lampshadematerial*

	Baumwolle		Pergament
	<i>Cotton</i>		<i>Pergament</i>
	cremeweiß		Naturheu
	<i>creamwhite</i>		<i>Naturehey</i>
Art.-Nr.	Item No.	03660S.02	03660S.90

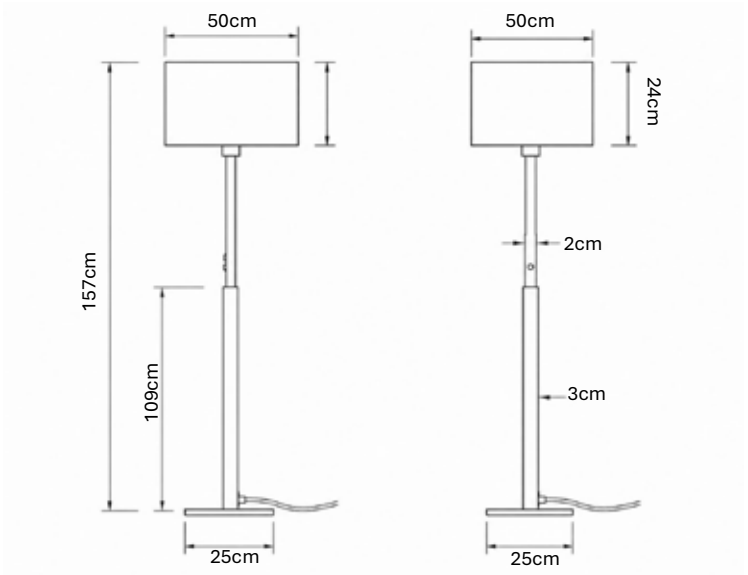
Technische Zeichnung *Technical Drawing*







Technische Zeichnung *Technical Drawing*



Arian

Technische Daten <i>Technical Specifications</i>		
Holzart	Eichenholz geölt	
	<i>Woodart</i>	<i>oak oiled</i>
Metall	Schwarz gepulvert	
	<i>Metal</i>	<i>black powder-coated</i>
Raumlicht	<i>Roomlight</i>	
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	max. 60 Watt
Lichtleistung	Abhängig vom Leuchtmittel nicht im Lieferumfang ent- halten	
	<i>Luminus flux</i>	<i>Depends on the light source.</i>
	<i>Light source not included.</i>	
Steuerung	Schalter an/aus am Leuch- tenkörper	
	<i>Switch</i>	<i>On/off switch on the light fixture</i>
Kabel	stoffummantelt schwarz	
	<i>Fabric cable</i>	<i>cable covered with black fabric</i>
Durchmesser	<i>Diameter</i>	D 50 cm

Lampenschirmmaterial <i>Lampshadematerial</i>		
Baumwolle	Pergament	
	<i>Cotton</i>	<i>Pergament</i>
cremeweiß	Naturheu	
	<i>creamwhite</i>	<i>Naturehey</i>
Art.-Nr.	<i>Item No.</i>	01800S.02 01800S.90





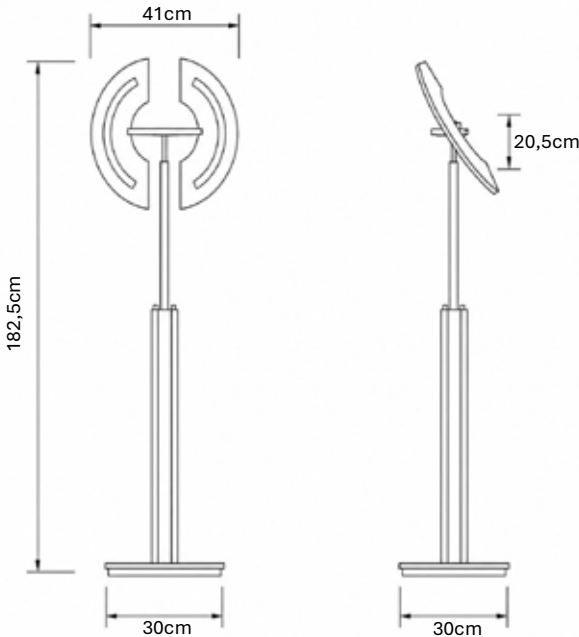
Duo

Technische Daten *Technical Specifications*

Holzart	Spaltholz
Woodart	split wood
Metall	Schwarz gepulvert
Metal	black powder-coated
Raumlicht	Roomlight
Leuchtmittel	Light source 1x 40 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 4000 Lumen
Leselicht	Readinglight
Leuchtmittel	Light source 2 x 7 Watt LED
Lichtleistung	Luminus flux 1400 Lumen
Farbwiedergabe	CRI >90
Lichtfarbe	Lightcolour 2700 Kelvin
Steuerung	CCT stufenlos einstell-& dimmbar über Taster am Leuchtenkörper / Trittschalter an/aus
Switch	Continuously adjustable CCT and dimming via touch button on the luminaire / foot switch (on/off).

Art.-Nr.	Item No.	05900S
----------	----------	--------

Technische Zeichnung *Technical Drawing*







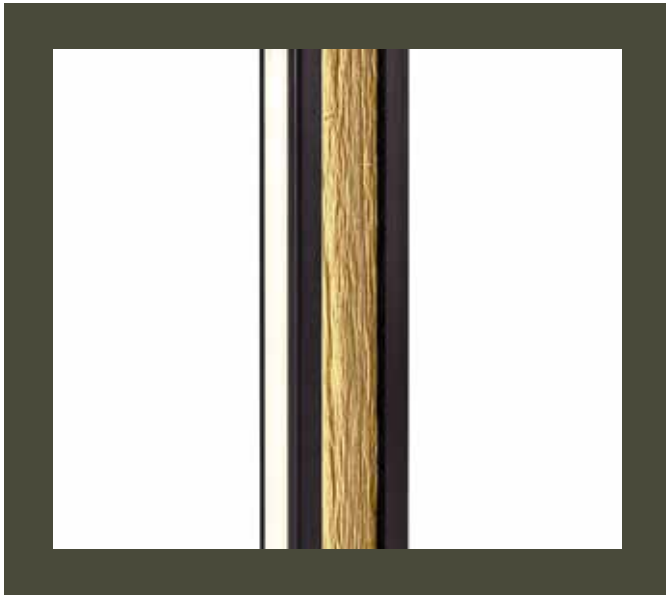
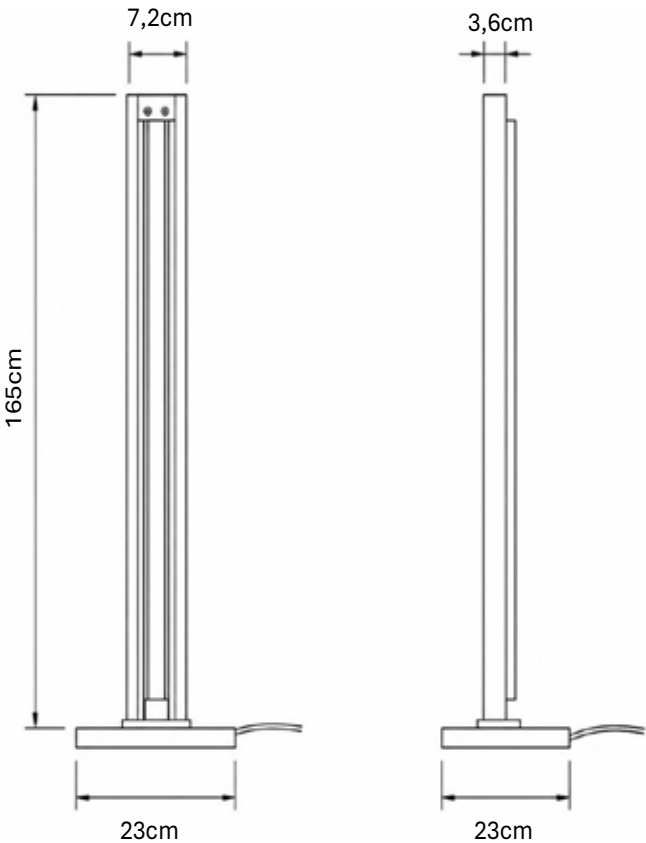
Heloise

Technische Daten *Technical Specifications*

Holzart	Spaltholz	
	<i>Woodart</i>	<i>split wood</i>
Metall	Schwarz gepulvert	
	<i>Metal</i>	<i>black powder-coated</i>
Raumlicht	Roomlight	
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	1x 67 Watt LED
Lichtleistung	<i>Luminus flux</i>	8360 Lumen
Akzentlicht	Accentlight	
Leuchtmittel	<i>Light source</i>	2 x 7 Watt LED
Lichtleistung	<i>Luminus flux</i>	1400 Lumen
Farbwiedergabe	<i>CRI</i>	>90
Lichtfarbe	<i>Lightcolour</i>	2700-6500 Kelvin
Schaltung	CCT stufenlos einstell-& dimmbar über Taster an leuchtenkörper / Trittschalter an/aus	
	<i>Switching</i>	<i>Continuously adjustable CCT and dimming via touch button on the luminaire / foot switch (on/off).</i>

Art.-Nr.	<i>Item No.</i>	03800S
----------	-----------------	--------

Technische Zeichnung *Technical Drawing*

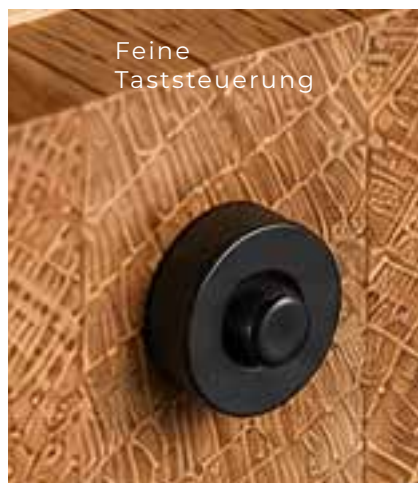


Technik, die bleibt.

Durchdacht bis ins Detail.
Entwickelt für viele Jahre.



Reparierbare
LED-Technik



Feine
Taststeuerung



Fernbedienung
inklusive



Schwarzes Metall
feinstrukturiert



Höhenverstellung
ohne Werkzeug



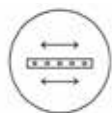
Up&Down Licht
separat schaltbar



Akzentlicht und
Raumlicht ma-
chen unwieder-
stehliche Licht-
eindrücke



Natürliches Holz



Reparierbare LED-Technik

Viele LED-Module können durch unseren Kundenservice im Haus repariert werden.



Hohe Farbwiedergabe

CRI > 90
Farben wirken natürlich.
Holz bleibt Holz.



Einstellbare Lichtfarbe

2700 - 6500 Kelvin
Vom warmen Abendlicht bis zum konzentrierten Arbeitslicht.



Stufenlos dimmbar

Lichtintensität passt sich dem Alltag an - weich und flimmerfrei.



Höhenverstellung

Viele Pendelleuchten lassen sich werkzeuglos anpassen.



Separate Lichtsteuerung

Up- und Downlight unabhängig schaltbar und dimmbar.



Memory-Funktion

Die Leuchte merkt sich die zuletzt gewählte Einstellung.



Komfortable Steuerung

Per Taststeuerung am Leuchtenkörper oder mit Fernbedienung.



Made in Germany

Entwicklung, Endmontage und Qualitätskontrolle in Deutschland.
Für langlebige Qualität, auf die wir stolz sind.

Licht kennt den Weg.

*Es fällt durch Blätter,
zeichnet Linien auf Holz
und macht aus Schatten Geborgenheit.*

*Es berührt,
ohne zu greifen.*

*Es verändert Räume,
ohne sie zu verändern.*

Holz trägt die Spuren der Zeit.

Metall schenkt ihm Ruhe.

*Gemeinsam erzählen sie
von Beständigkeit,
von Handwerk
und von der Schönheit des Einfachen.*

Denn gutes Design beginnt nicht mit einer Form.

Es beginnt mit einem Gefühl.

*Mit der Entscheidung,
weniger zu wollen –
und mehr zu erleben.*

So entsteht Licht.

So entsteht Buschwerk.





VERKAUFS- UND LIEFERBEDINGUNGEN

Allgemeines

Wenn nicht ausdrücklich andere schriftliche Vereinbarungen getroffen sind, gelten folgende Bedingungen als rechtsverbindlich.

Angebote sind in allen Teilen freibleibend und verpflichten uns nicht zur Auftragsannahme.

Abmachungen unserer Vertreter, wie überhaupt sämtliche mündlichen, telefonischen, telegrafischen und fernschriftlichen Mitteilungen oder Vereinbarungen sind für uns erst nach schriftlicher Bestätigung durch uns rechtsverbindlich.

Preise

Die genannten Preise sind Mindestpreise, Erhöhungen der Löhne, Gehälter, der Materialkosten usw. berechtigen uns, die Preise und Zahlungsbedingungen entsprechend zu ändern. Soweit den Wiederverkäufern Endpreise genannt werden, handelt es sich um unverbindliche Richtpreise. Bis € 250,00 Netto-Bestellwert wird eine Bearbeitungsgebühr von € 10,00 erhoben.

Lieferfrist

Die Lieferzeit ab Bestelldatum beträgt ca. 30 Arbeitstage. Als maßgebliche Lieferzeit gilt jedoch die Angabe in unserer Auftragsbestätigung. Die Lieferfrist wird von uns nach Möglichkeit eingehalten, ist aber stets unverbindlich. Ereignisse höherer Gewalt entbinden uns von unserer Lieferverpflichtung.

Das gleiche gilt bei nicht ordnungsgemäßer Erfüllung unserer Kaufverträge seitens unserer Unterlieferanten. Inverzugsetzungen, Verzugsstrafen oder sonstige Schadenersatzansprüche wegen verspäteter Lieferung sind ausgeschlossen. Überschreitungen der Lieferfrist geben dem Käufer nicht das Recht, vom Vertrag zurückzutreten ohne eine angemessene Nachfrist zu setzen.

Produktabweichungen

Angegebene Maße unterliegen den handelsüblichen Schwankungen, Abweichungen der Farbsortimente sowie der Stückzahl und Glasausführung behalten wir uns vor.

Versandkosten

Die Versandkosten entnehmen Sie bitte aus den mit Ihnen vertraglich geregelten Lieferkostenbestimmungen. In der Regel beziehen sich unsere Versandkosten auf eine Bestellung einer kompletten Leuchte inkl. Verpackung bei Einzelbestellung. Die Versandkosten variieren bei Sammellieferung innerhalb Deutschlands ohne Inseln. Der Speditionsversand in andere Länder erfolgt auf Anfrage. Ab einem Bestellwert von € 3000,00 netto/netto liefern wir innerhalb Deutschlands ohne Inseln versandkostenfrei.

Die Lieferung erfolgt ausschließlich in Einzelverpackungen. Die zusätzliche äußere Verpackung wird zum Selbstkostenpreis in Rechnung gestellt.

Die Verschickung wird nach bestem Ermessen ohne jede Verbindlichkeit für billigste Versandart vorgenommen, wenn der Besteller besondere Weisungen nicht gegeben hat. Die Versendung erfolgt auf Kosten und Gefahr des Käufers. Die Gefahr geht mit der Übergabe der Ware an das Transportunternehmen, den Spediteur, die Bundesbahn oder ähnliches auf den Käufer über.

Beanstandungen

Beanstandungen können spätestens 10 Tage nach Empfang der Ware Berücksichtigung finden. Schäden, die auf dem Transport durch die verschiedenen Transportunternehmen entstehen, müssen den zuständigen Stellen sofort gemel-

det werden. Ersatzansprüche, die sich hieraus ergeben, lehnen wir ab. Ansprüche, die nachweislich auf mangelhafte Lieferung zurückzuführen sind, beschränken sich auf den kostenfreien Ersatz. Darüber hinausgehende Ansprüche jeder Art sind ausgeschlossen. Mustertafeln und sonstige Verkaufshilfen sind von einer Rücksendung zur Gutschrift ausgeschlossen, selbst wenn die darauf montierten Artikel aus dem Verkaufsprogramm gestrichen werden.

Zahlungsbedingungen

Mangels anderweitiger ausdrücklicher Vereinbarungen gelten die Konditionen: zahlbar innerhalb von 14 Tagen netto nach Rechnungsdatum.

Vom 30. Tage ab ist der Kaufpreis mit 2 % über dem jeweiligen Diskontsatz zu verzinsen. Die Geltendmachung von höheren Verzugszinsen wird dadurch nicht ausgeschlossen. Sofern Wechsel entgegengenommen werden, wird insoweit kein Skonto gewährt. Wechselkosten gehen zu Lasten des Bestellers. Die Wechselhingabe bedeutet keine Stundung der Forderung.

Die näher bezeichneten zu liefernden Gegenstände bleiben unser Eigentum bis zur restlosen Bezahlung bzw. Einlösung eventueller Wechsel und Akzepte, ungeachtet des Gefahrenüberganges. In dieser Beziehung gelten alle unsere Lieferungen, auch die zukünftigen, als ein einheitlicher Vertrag, sodass der Eigentumsvorbehalt bestehen bleibt, solange irgendwelche Rechnungen oder Forderungen aus der Geschäftsbeziehung einschließlich Kosten und Zinsen noch nicht beglichen sind.

Eigentumsübergabe

Das Eigentum bleibt solange erhalten, wie eine Forderung aus der Geschäftsverbindung besteht. Sofern von uns gelieferte Gegenstände mit anderen Gegenständen verarbeitet oder vermischt werden, setzt sich unser Eigentum in einem entsprechenden Miteigentumsanteil im Verhältnis der Herstellungskosten zueinander an der neugebildeten Sache fort.

Wir sind berechtigt, unser Eigentum ohne vorherige Anrufung des Gerichts geltend zu machen und die Herausgabe der Gegenstände zu verlangen, sobald unsere Forderungen fällig sind und der Besteller seinen Verpflichtungen aus dem Vertrag nicht nachkommt.

Der Käufer ist vor dem Eigentumsübergang auf ihn zur Weiterveräußerung der gelieferten Gegenstände nur dann berechtigt, wenn er sich seinerseits auch das Eigentumsrecht an den Gegenständen vorbehält.

Weiterhin gelten Forderungen im Zeitpunkt der Weiterveräußerung unserer Abnehmer aus dem Weiterverkauf an Dritte ohne weiteres in Höhe der noch ausstehenden Kaufpreisforderungen als an uns abgetreten.

Der Käufer erkennt dieses an und verpflichtet sich, auf Verlangen jederzeit seine Abnehmer von dieser Abtretung in Kenntnis zu setzen.

Forderungen, die aufgrund dieser Abtretung oder aufgrund der Weiterveräußerung der gelieferten Gegenstände eingehen, sind gesondert von den übrigen Einnahmen des Bestellers aufzubewahren und unverzüglich an die Lieferfirma abzuführen. Bei Besitz- bzw. Geschäftsveräußerung tritt sofortige Fälligkeit des ganzen Rechnungsbetrages ein.

Sollte ein Dritter Gegenstände, welche unserem Abnehmer zum Verkauf unter Eigentumsvorbehalt zur Verfügung gestellt worden sind, für sich in Anspruch

nehmen oder eine Zwangsvollstreckung an den Gegenständen betrieben werden, so ist der Käufer verpflichtet, uns binnen 24 Stunden unter Einsendung einer Abschrift des Pfändungsprotokolls zwecks Erwirkung der Freigabe in Kenntnis zu setzen sowie alle Auskünfte zu erteilen, die zur Geltendmachung unseres Eigentums erforderlich sind. Sämtliche Kosten einer eventuellen Intervention trägt der Käufer.

Die Nichteinhaltung der vereinbarten Zahlungsbedingungen, und sofern bekannt wird, dass gegen den Besteller Zwangsvollstreckungen laufen, berechtigen uns, fertige Waren zurückzubehalten und von der Lieferungsverpflichtung gänzlich zurückzutreten sowie gelieferte Waren ohne vorherige Anrufung des Gerichtes sofort zurückzunehmen. Bei Lieferung an Abnehmer, über deren Bonität wir nicht näher unterrichtet sind, behalten wir uns vor, Vorauszahlun-

gen oder hinreichende Sicherstellung der Rechnungsbeträge auch nach erfolgter Bestätigung unsererseits zu beanspruchen. Wenn Zahlungen nicht entsprechend dem Vertrag geleistet werden, wird der gesamte Restbetrag sofort fällig. Das gilt auch, wenn bekannt wird, dass gegen den Besteller Zwangsvollstreckungen laufen.

Erfüllungsort und Gerichtsstand

Einkaufsbedingungen unserer Auftraggeber sind nur dann für uns verbindlich, wenn sie ausdrücklich und schriftlich von uns anerkannt sind. Erfüllungsort für Lieferung und Zahlung für beide Teile, auch für Wechselverbindlichkeiten, ist Sundern/Sauerland, Gerichtsstand Arnsberg/Westfalen.

WEEE Registrierungsnummer

Aufgrund des ElektroGesetz bei der ear Stiftung eingetragenen und uns zugewiesene Registrierungsnummer DE 82643222.

TERMS AND CONDITIONS OF SALE AND DELIVERY

General

The following conditions shall apply unless expressly agreed otherwise in writing.

Quotes are non-binding in every respect and shall not constitute any obligation on our part to accept any order.

Arrangements made with our representatives, including all notifications and agreements made orally or by phone, wire or telex, shall not be binding for us until we have confirmed them in writing.

Prices

The prices specified are minimum prices. Increases in wages, salaries, material costs etc. shall entitle us to amend prices and payment conditions accordingly. Insofar as final prices have been quoted to resellers, these are non-binding guide prices. For orders of up to €250.00 net order value, a processing fee of €10.00 will be applied.

Delivery period

The delivery period is approx. 30 working days from date of order. The delivery time applicable shall nonetheless be the one stated in our confirmation of order. The delivery period will be adhered to by us where possible but shall always be non-binding. Acts of force majeure shall exempt us from our obligation to deliver. The same shall apply in the event of non-fulfilment of our purchase contracts by our suppliers. Notice of default, penalties for delay and other claims for compensation based on delayed delivery are hereby excluded. Failure to adhere to delivery deadlines shall not entitle the purchaser to withdraw from the contract without providing an appropriate grace period.

Product deviations

Dimensions stated are subject to the deviations customary for the industry. Variations in the colour range as well as the number of pieces and glass composition are hereby reserved.

shipping costs

Please refer to the delivery cost provisions contractually regulated with you for the delivery costs. As a rule, our shipping costs refer to an order for a complete luminaire, including packaging for individual orders. The shipping costs vary for collective deliveries within Germany excl. islands. Shipping costs to other countries will be quoted

on request. For orders of € 3000,00 net/net and above, delivery is free within Germany excl. islands.

Goods will be supplied exclusively in individual packaging. Additional external packaging will be charged at cost price. Unless instructed otherwise by the purchaser, the method of shipping of goods shall be at our discretion. We shall be under no obligation to select the cheapest shipping method. Shipping shall be at the cost and risk of the purchaser. Risk shall be transferred to the purchaser when the goods are transferred to the transport company, carrier, railway network or similar.

Complaints

Complaints must be made within 10 days of receipt of goods. For damage caused during shipping by a transport company, notification must be provided immediately to the appropriate persons. We shall accept no liability for claims for compensation resulting from such damage.

For claims demonstrably attributable to defective delivery, our liability shall be limited to providing free replacement. Additional claims of any kind are hereby excluded.

Sample boards and other sales aids may not be returned for a refund, even if the goods they contain no longer form part of our sales range.

Payment conditions

Unless expressly agreed otherwise, the following conditions shall apply: payable within 14 days' net after invoice date.

From the 30th day of date of invoice, interest shall be charged on the purchase price at 2% above the applicable bank rate. The right to make additional charges for late payment is hereby reserved. Where bills of exchange are accepted, no discount shall be offered. Currency exchange costs shall be borne by the purchaser. Submission of bill of exchange shall not defer the claim.

The goods detailed for delivery shall remain our property until we receive full payment or until any bills of exchange or bills of acceptance are redeemed, regardless of transfer of risk. In this respect, all our deliveries, including in the future, shall be deemed to constitute one single contract, so that ownership shall remain reserved for as long as any invoices or receivables arising from the commercial



relationship, including costs and interest, remain outstanding.

Transfer of ownership

Ownership shall be reserved for as long as any claim arising from a transaction remains valid. Where goods supplied by us are processed or combined with other goods, our ownership shall continue in the form of a corresponding co-ownership share proportionate to the manufacturing costs of the new goods.

We reserve the right to enforce our ownership without appeal to the courts, and to demand the return of the goods, as soon as our claims are due and the purchaser fails to meet their contractual obligations.

Only if the purchaser has reserved ownership of the items supplied shall the purchaser be entitled to resell or dispose of the items before transfer of ownership.

Receivables that are due to us at the time of disposal by our customers and that are due from the resale of the goods to any third party shall be immediately assigned to us in the amount due from the outstanding purchase price.

The purchaser hereby recognizes these conditions and shall on request inform their customers of this assignment of receivables.

Receivables based on this right of assignment or on the disposal of the supplied goods must be kept separate from other income of the purchaser and must immediately be assigned to the supplier. In the event of the sale of assets or of the business, the entire invoice amount shall be due immediately.

Should any third party lay claims to goods that have under reservation of ownership been supplied to our customers for sale, or should enforcement proceedings be initiated in respect of these goods, the purchaser shall for the purpose of obtaining approval inform us within 24 hours by sending us a copy of the notice of seizure and shall provide us with all information necessary for asserting our ownership. All costs of any such intervention are to be borne by the purchaser.

Should the payment conditions agreed not be met, and should we become aware that enforcement proceedings are in process against the purchaser, we reserve the right to withhold finished goods and to withdraw in full from the obligation to deliver and reserve the right to immediately take back delivered goods without prior appeal to the courts. In the case of delivery to customers about whose solvency we have insufficient information, we reserve the right to demand pre-payment or sufficient surety for the invoice amounts. If payments are not made in accordance with the contractual terms, the entirety of the remaining amount shall be due immediately. This shall also apply if it becomes apparent that enforcement proceedings are in process against the purchaser.

Place of performance and jurisdiction

Procurement conditions of our clients shall be binding for us only if we have expressly agreed to them in writing. The place of performance for delivery and payment for both parties, including for obligations arising from bills of exchange, is Sundern/Sauerland. The jurisdiction is Arnsberg/Westphalia.

WEEE Registration number

Based on the Electrical and Electronic Equipment Act, the registration number DE 82643222 assigned to us is registered with the ear Foundation.

